legal department

Rechtsabteilung • VTA Austria GmbH • Umweltpark 1 • A-4681 Rottenbach

RECHTSABTEILUNG
VTA GROUP
Umweltpark 1
A-4681 Rottenbach
Tel.: +43 7732 4133
Fax: +43 7732 2270
vta@vta.cc
www.vta.cc

Bankverbindungen:
Oberbank AG
AT87 1504 0002 0104 0060
BIC: OBKLAT2L
Allgemeine Sparkasse
AT48 2032 0100 0062 1334
BIC: ASPKAT2LXXX
Volksbank Ried
AT31 4480 0305 8187 0000
BIC: VBWEAT2WXXX
Volkskreditbank
AT55 1860 0000 1253 2339
BIC: VKBLAT2L

qualityaustria
SYSTEMZERTIFIZIERT
ISO 9001:2015 NR.14383/0
ISO 14001:2015 NR.03564/0
ISO 45001:2018 NR.01194/0
ISO 29993:2017 NR 00012/0
ISO 21001:2018 NR.00008/0

Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten im gesetzlichen Rahmen – unsere Datenschutzbestimmungen finden Sie auf unserer Webseite

„V und K LTD" GmbH
Qanysh Satbayev Straße 13A, Büro 26
010000 Astana, Republik Kasachstan

Hinweis zur Bescheinigung über die Erteilung exklusiver Rechte vom 10.07.2025

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir nehmen Bezug auf die **Bescheinigung über die Erteilung exklusiver Rechte** an Ihr Unternehmen mit dem Ausstellungsdatum **vom 10.07.2025**.

Nach interner Prüfung müssen wir Sie darauf hinweisen, dass die betreffende Bescheinigung weder von einer vertretungsberechtigten Person unseres Unternehmens, Prof. Ing. Mag. DDr. h. c. Ulrich Kubinger oder Marlen Kubinger, unterzeichnet noch von der VTA Austria GmbH ausgestellt wurde. Eine rechtliche Bindung oder Verbindlichkeit kann durch dieses Dokument daher nicht abgeleitet werden.

Wir bitten Sie, dies bei der weiteren Bearbeitung zu berücksichtigen.

Mit freundlichen Grüßen

VTA Ingenieurbüro Umwelttechnik
VTA Austria GmbH
A-4681 Rottenbach, Umweltpark 1
Tel. +43 (0)7732/4133
Fax +43 (0)7732/2270
www.vta.cc

Prof. Ing. Mag. DDr. h. c. Ulrich Kubinger
CEO VTA Gruppe

Rottenbach, am 15.10.2025

Gebühr in Höhe von
€ 21,00 gem. § 14 TP 13
Gebührengesetz entrichtet.

B.R.Zl.: 957/25

Die Echtheit der Firmazeichnung des Herrn Professor Ingenieur Magister Artium Doktor honoris causa Doktor honoris causa Ulrich **KUBINGER**, geboren 13.03.1957 (dreizehnten März neunzehnhundertsiebenundfünfzig), 4675 Weibern, Seelusweg 11, als Geschäftsführer der **VTA Austria GmbH**, FN 97724m, mit dem Sitz in Rottenbach bei Haag und der Geschäftsanschrift 4681 Rottenbach bei Haag, Umweltpark 1 und 2, wird bestätigt. ----------

Gleichzeitig bestätige ich gemäß § 89a (Paragraph neunundachtzig a) der Notariatsordnung aufgrund heute im elektronischen Weg vorgenommener Einsichtnahme in das Firmenbuch, dass Herr Professor Ingenieur Magister Artium Doktor honoris causa Doktor honoris causa Ulrich Kubinger in der oben genannten Funktion heute berechtigt ist, die unter FN 97724m eingetragene VTA Austria GmbH selbständig rechtsverbindlich zu zeichnen. ----------

Weiters wird bestätigt, dass die Partei erklärt hat, dass sie den Inhalt der Urkunde kennt und deren Unterfertigung frei von Zwang erfolgt. ----------

Haag am Hausruck, 15.10.2025 (fünfzehnten Oktober zweitausendfünfundzwanzig) ----------

Mag. KURT BIDENMÜLLER Öffentlicher Notar Haag am Hausruck, OÖ REPUBLIK ÖSTERREICH 2

ÖFF. NOTAR

Юридический отдел

ЮРИДИЧЕСКИЙ ОТДЕЛ
VTA GROUP
Умвельтпарк 1
A-4681 Роттенбах
тел.: +43 7732 4133
факс.: +43 7732 2270
vta@vta.cc
www.vta.cc
Банковские реквизиты
Oberbank AG
AT87 1504 0002 0104 0060
BIC: OBKLAT2L
Общая сберегательная касса
AT48 2032 0100 0062 1334
BIC: ASPKAT2LXXX
Volksbank Ried
AT31 4480 0305 8187 0000
BIC: VBWEAT2WXXX
Volkskreditbank
AT55 1860 0000 1253 2339
BIC: VKBLAT2L

Юридический отдел - VTA Austria GmbH - Умвельтпарк 1 - A-4681 Роттенбах

ТОО «В и К Лтд»
Ул. Каныша Сатбаева, 13А, офис 26
010000 Астана, Республика Казахстан

Ссылка на свидетельство о предоставлении эксклюзивных прав от 10.07.2025 г.

Уважаемые дамы и господа,

Мы ссылаемся на свидетельство о предоставлении эксклюзивных прав вашей компании, дата выдачи 10.07.2025 года.

/Сертификаты систем менеджмента качества/

После внутренней проверки мы должны обратить ваше внимание, что данный сертификат не был подписан уполномоченным представителем нашей компании, профессором инженером магистром многократным почётным доктором наук Ульрихом Кубингером или Марленом Кубингером, и не был выдан компанией VTA Austria GmbH. Следовательно, данный документ не влечет за собой никаких правовых обязательств или ответственности.

Мы обрабатываем ваши персональные данные в соответствии с законодательством — с нашей политикой конфиденциальности вы можете ознакомиться на нашем сайте.

Просим Вас учесть это при дальнейшей обработке.

С уважением,

/Подписано/

профессор, инженер, магистр, многократный почетный доктор наук Ульрих Кубингер
управляющий директор VTA Gruppe

Штамп: VTA Austria GmbH
A-4681 Роттенбах, Умвельтпарк 1
тел: +43(0)7732/4133
факс: +43(0)7732/2270
www.vta.cc

Роттенбах, 15.10.2025

Оплачен тариф в размере
€21,00 согл. § 14 TP 13
Закона «О пошлинах и сборах».

номер в реестре: 957/25

Настоящим подтверждается подлинность подписи профессора инженера магистра искусств многократного почетного доктора наук Ульриха КУБИНГЕРА, 13.03.1957 года рождения (тринадцатого марта тысяча девятьсот пятьдесят седьмого), 4675 Вайберн, Зеелусвег 11, сделанной от имени юридического лица в качестве управляющего директора VTA Austria GmbH, FN 97724m, с зарегистрированным офисом в Роттенбахе под Хагой и рабочим адресом по адресу 4681 Роттенбах под Хагой, Умвельтпарк 1 и 2.

В то же время я подтверждаю в соответствии с § 89a (параграф восемьдесят девять а) Нотариального кодекса, на основании проведенной сегодня электронной проверки торгового реестра, что профессор инженер магистр многократный почетный доктор Ульрих Кубингер, в вышеуказанном качестве, сегодня уполномочен самостоятельно подписывать имеющие обязательную юридическую силу документы от имени VTA Austria GmbH, зарегистрированной под номером FN 97724m.

Также подтверждается, что сторона заявила, что ей известно содержание документа, и что его подписание не было осуществлено под принуждением.

Хаг-ам-Хаусрукк, 15.10.2025 г. (пятнадцатое октября две тысячи двадцать пятый)

/Подписано/

нотариус

Печать: Магистр Курт Ляйденмюлер, нотариус, Хаг-ам-Хаусрукк, Республика Австрия - 2

Текст-перевод документа **с немецкого языка на русский язык** выполнен переводчиком Шынтилеуовой Асемгуль Мелдехановной, 28.01.1986 года рождения, место рождения: Алматинская область, ИИН 860128402433.

Переводчик:

Республика Казахстан, город Алматы.
Семнадцатое октября две тысячи двадцать пятого года.
Я, Билялова Эльмира Бактурсыновна, нотариус города Алматы, действующий на основании государственной лицензии № 0002607 от 29 июня 2009 года, выданной Комитетом регистрационной службы и оказания правовой помощи Министерства юстиции Республики Казахстан, свидетельствую подлинность подписи переводчика Шынтилеуовой Асемгуль Мелдехановны. Личность переводчика установлена, дееспособность и полномочия проверены.

Зарегистрировано в реестре за №3658
Взыскано: государственная пошлина 393 тенге + услуги правового и технического характера 3932 тенге.

Нотариус

ПРОШНУРОВАНО И ПРОНУМЕРОВАНО НА 4 (четырех) листах
ТІГІЛГЕН ЖӘНЕ НӨМЕРЛЕНГЕН бетте
Нотариус

ST96060112510171641061948101
Нотариаттық іс әрекеттің бірегей нөмірі / Уникальный номер нотариального действия